



**CONSILIUL
UNIUNII EUROPENE**

**Bruxelles, 13 mai 2014
(OR. fr)**

8585/14

**Dosar interinstituțional:
2014/0115 (NLE)**

PECHE 186

ACTE LEGISLATIVE ȘI ALTE INSTRUMENTE

Subiect: DECIZIE A CONSILIULUI privind încheierea, în numele Uniunii Europene, a Protocolului de stabilire a posibilităților de pescuit și a contribuției financiare prevăzute de Acordul de parteneriat în domeniul pescuitului dintre Uniunea Europeană și Republica Democratică São Tomé și Príncipe

DECIZIA nr. .../2014/UE A CONSILIULUI

din

**privind încheierea, în numele Uniunii Europene,
a Protocolului de stabilire a posibilităților de pescuit și a contribuției financiare
prevăzute de Acordul de parteneriat în domeniul pescuitului
dintre Uniunea Europeană
și Republica Democratică São Tomé și Príncipe**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 43, coroborat
cu articolul 218 alineatul (6) paragraful al doilea litera (a) și cu articolul 218 alineatul (7),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

având în vedere aprobarea Parlamentului European¹,

¹ JO C, ..., p. .

întrucât:

- (1) La 23 iulie 2007, Consiliul a aprobat Acordul de parteneriat în sectorul pescuitului dintre Republica Democratică São Tomé și Príncipe și Comunitatea Europeană (denumit în continuare „acordul de parteneriat”) prin adoptarea Regulamentului (CE) nr. 894/2007¹.
- (2) Aplicarea ultimului protocol² de stabilire a posibilităților de pescuit și a contribuției financiare prevăzute în acordul de parteneriat a expirat la 12 mai 2014.
- (3) Uniunea Europeană a negociat cu Republica Democratică São Tomé și Príncipe un nou protocol, pentru o perioadă de patru ani, prin care se acordă navelor din Uniune posibilități de pescuit în apele asupra cărora Republica Democratică São Tomé și Príncipe deține suveranitatea sau jurisdicția în materie de pescuit.
- (4) Acest nou protocol a fost semnat în conformitate cu Decizia 2014/.../UE^{3*} și se aplică cu titlu provizoriu începând cu data semnării sale.
- (5) Este oportună aprobarea noului protocol.

¹ Regulamentul (CE) nr. 894/2007¹ privind încheierea unui acord de parteneriat în sectorul pescuitului între Republica Democratică São Tomé și Príncipe și Comunitatea Europeană (JO L 205, 7.8.2007, p. 35).

² Protocolul de stabilire a posibilităților de pescuit și a contribuției financiare prevăzute în Acordul de parteneriat în sectorul pescuitului încheiat între Uniunea Europeană și Republica Democratică São Tomé și Príncipe (JO L 136, 24.5.2011, p. 5).

³ JO L ... , p. .

* JO: a se introduce numărul deciziei din documentul st 8583/14 și a se completa nota de subsol precedentă.

- (6) Acordul de parteneriat instituie o comisie mixtă responsabilă de controlul aplicării acordului respectiv. În plus, în conformitate cu protocolul, comisia mixtă poate aproba anumite modificări ale protocolului. Pentru a facilita aprobarea modificărilor respective, este oportună abilitarea Comisiei în vederea aprobării acestora, sub rezerva anumitor condiții, conform unei proceduri simplificate,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Protocolul de stabilire a posibilităților de pescuit și a contribuției financiare prevăzute de Acordul de parteneriat în domeniul pescuitului dintre Uniunea Europeană și Republica Democratică São Tomé și Príncipe (denumit în continuare „protocolul”) se aprobă în numele Uniunii¹.

Articolul 2

Președintele Consiliului efectuează, în numele Uniunii, notificarea prevăzută la articolul 15 din protocol².

Articolul 3

Sub rezerva dispozițiilor și condițiilor enunțate în anexă, Comisia este abilitată să aprobe, în numele Uniunii, modificările aduse protocolului în cadrul Comisiei mixte.

Articolul 4

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

Adoptată la ...,

*Pentru Consiliu,
Președintele*

¹ Protocolul a fost publicat la [a se indica referința JO] împreună cu decizia privind semnarea sa.

² Data intrării în vigoare a protocolului va fi publicată în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* de către Secretariatul General al Consiliului.

ANEXĂ

Sfera de competență conferită și procedura pentru stabilirea poziției Uniunii în cadrul Comisiei mixte

- (1) Comisia este autorizată să negocieze cu Republica Democratică São Tomé și Príncipe și, după caz, sub rezerva respectării punctului 3 din prezenta anexă, să convină asupra unor modificări ale protocolului în ceea ce privește următoarele aspecte:
 - (a) decizia privind modalitățile sprijinului sectorial în conformitate cu articolul 3 din protocol;
 - (b) adaptarea dispozițiilor referitoare la condițiile de desfășurare a activității de pescuit și a modalităților de aplicare a protocolului și a anexelor în conformitate cu articolul 5 alineatul (2) din protocol.
- (2) În cadrul Comisiei mixte instituite în temeiul acordului de parteneriat în domeniul pescuitului, Uniunea:
 - (a) acționează în conformitate cu obiectivele pe care le urmărește în cadrul politicii comune în domeniul pescuitului;
 - (b) acționează în conformitate cu concluziile Consiliului din 19 martie 2012 referitoare la Comunicarea privind dimensiunea externă a politicii comune în domeniul pescuitului;
 - (c) promovează poziții care sunt consecvente cu normele relevante adoptate de organizațiile regionale de gestionare a pescuitului.

- (3) Atunci când se prevede adoptarea, în cadrul unei reuniuni a Comisiei mixte, a unei decizii privind unele modificări la protocol, precum cele menționate la punctul 1, se iau măsurile necesare pentru ca poziția care urmează să fie exprimată în numele Uniunii să țină seama de cele mai recente informații de ordin statistic, biologic sau de altă natură transmise Comisiei.

În acest scop și pe baza informațiilor respective, serviciile Comisiei transmit Consiliului sau grupurilor de pregătire ale acestuia, spre examinare și aprobare, un document care prezintă în detaliu elementele specifice ale poziției propuse a Uniunii, cu suficient timp înainte de reuniunea relevantă a Comisiei mixte.

Se consideră că poziția Uniunii avută în vedere în documentul pregătitor este aprobată, cu excepția cazului în care un număr de state membre echivalent cu o minoritate de blocare obiectează în cadrul unei reuniuni a grupului de pregătire al Consiliului sau în termen de douăzeci de zile de la primirea documentului pregătitor, în funcție de care dintre aceste situații intervine mai întâi. În cazul exprimării unei astfel de obiecții, chestiunea este retrimisă Consiliului.

În cazul în care, în cadrul unor reuniuni ulterioare, inclusiv la fața locului, nu se poate ajunge la un acord astfel încât poziția Uniunii să ia în considerare noile elemente, chestiunea este transmisă Consiliului sau grupurilor sale de pregătire.

Comisia este invitată să ia, în timp util, orice măsuri necesare ca urmare a deciziei Comisiei mixte, inclusiv, după caz, publicarea deciziei relevante în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* și prezentarea eventualelor propuneri necesare pentru punerea în aplicare a deciziei respective.
